

¹ تَادِ بِصَوْتٍ عَالٍ. لَا تُمَسِّكْ. اِرْقِعْ صَوْتَكَ كَبُوقٍ وَأَحِيرْ
 شَعْبِي بِتَعَدِّيهِمْ وَبِتَّ يَعْقُوبَ بِخَطَايَاهُمْ.² وَإِنِّي يَطْلُبُونَ
 يَوْمًا قَبُومًا، وَيُسَرُّونَ بِمَعْرِقَةِ طُرُقِي كَأَمَّةٍ عَمِلَتْ بَرًّا
 وَلَمْ تَتْرُكْ قِصَاءَ إِلَهْهَا. يَسْأَلُونَنِي عَنْ أَحْكَامِ الْبَرِّ.
 يُسَرُّونَ بِالتَّقَرُّبِ إِلَى اللَّهِ.³ يَقُولُونَ، لِمَاذَا صُمْنَا وَلَمْ
 نَنْتَظِرْ، دَلَّلْنَا أَنْفُسَنَا وَلَمْ نَلَاظِطْ. هَا إِنَّكُمْ فِي يَوْمِ
 صَوْمِكُمْ تُوجِدُونَ مَسَرَّةً، وَبِكُلِّ أَسْأَلِكُمْ تُسَخَّرُونَ.⁴ هَا
 إِنَّكُمْ لِلْخُصُومَةِ وَالنِّزَاعِ تَصُومُونَ، وَلِتَضْرِبُوا بِلُكْمَةِ
 الْبَشَرِ. لَسْتُمْ تَصُومُونَ كَمَا الْيَوْمَ لِتَسْمِعَ صَوْتَكُمْ فِي
 الْعَلَاءِ.⁵ أَمِنْ هَذَا يَكُونُ صَوْمُ أَخْتَارُهُ. يَوْمًا يَذَلُّ الْإِنْسَانُ
 فِيهِ نَفْسُهُ، يُخْنِي كَالْأَسَلَةِ رَأْسَهُ، وَيَقْرُسُ تَحْتَهُ مِسْحًا
 وَرَمَادًا. هَلْ تُسَمِّي هَذَا صَوْمًا وَيَوْمًا مَقْبُولًا لِلرَّبِّ.⁶ أَلَيْسَ
 هَذَا صَوْمًا أَخْتَارُهُ، خَلَّ قُبُودِ الْبَشَرِ. فَكْ عَقْدِ الْبَرِّ،
 وَإِطْلَاقِ الْمَسْحُوقِينَ أَحْرَارًا، وَقَطِّعْ كُلَّ نِيرٍ.⁷ أَلَيْسَ أَنْ
 تَكْسِرَ لِلْجَائِعِ خُبْرَكَ، وَأَنْ تُدْخَلَ الْمَسَاكِينَ الثَّانِيَيْنِ إِلَى
 بَيْتِكَ. إِذَا رَأَيْتَ غُرْبَانًا أَنْ تَكْسُوهُ، وَأَنْ لَا تَتَغَاصَى عَنْ
 لَحْمِكَ.⁸ حِينَئِذٍ يَنْفَجِرُ مِثْلَ الصُّبْحِ نُورُكَ وَتَبْتَ صِحَّتُكَ
 سَرِيعًا، وَيَسِيرُ بِرُكِّ أَمَامِكَ، وَمَجْدُ الرَّبِّ يَجْمَعُ
 سَاقَتَكَ.⁹ حِينَئِذٍ تَدْعُو فَيَجِيبُ الرَّبُّ. تَسْتَعِثُ قِيْقُولُ،
 هَتَّنَا. إِنْ تَرَعْتَ مِنْ وَسْطِكَ الْبَرِّ وَالْإِيمَاءِ بِالْإِصْبِيعِ
 وَكَلَامِ الْإِنِّمِ¹⁰ وَأَنْفَقْتَ نَفْسَكَ لِلْجَائِعِ وَأَشْبَعْتَ النَّفْسَ
 الدَّالِيلَةَ، يُسْرِقُ فِيهِ الظُّلْمَةُ نُورُكَ وَيَكُونُ ظِلَامُكَ
 الدَّائِمُ مِثْلَ الظُّهْرِ¹¹ وَيَقُودُكَ الرَّبُّ عَلَى الدَّوَامِ،
 وَيُسَبِّحُ فِي الْجَذُوبِ نَفْسَكَ، وَيُنْشِطُ عِظَامَكَ فَتَصِيرُ
 كَجَنَّةٍ رَبًّا وَكَتَبْعِ مِيَاهٍ لَا تَنْقَطِعُ مِيَاهُهُ.¹² وَمِنْكَ تُبْنَى
 الْخَرْبُ الْقَدِيمَةُ. تُقِيمُ أَسَاسَاتِ دَوْرٍ قَدُورٍ، فَيُسَمُّونَكَ
 مُرَمِّمَ النَّعْرَةِ، مُزْجِعَ الْمَسَالِكِ لِلشُّكْنَى.¹³ إِنْ رَدَدْتَ عَنِ
 السَّبَبِ رَجْلَكَ، عَنْ عَمَلِ مَسَرَّتِكَ يَوْمَ قُدْسِي، وَدَعَوْتَ
 السَّبَبَ لَدَّةً، وَمُقَدَّسَ الرَّبِّ مُكْرَمًا، وَأَكْرَمْتَهُ عَنْ عَمَلِ
 طُرُقِكَ وَعَنْ إِجَادِ مَسَرَّتِكَ وَالتَّكَلُّمِ بِكَلَامِكَ،¹⁴ فَإِنَّكَ
 حِينَئِذٍ تَتَلَدَّدُ بِالرَّبِّ، وَأَرْكُبُكَ عَلَى مُرْتَفَعَاتِ الْأَرْضِ،
 وَأَطْعَمُكَ مِيزَاتِ يَعْقُوبَ أَبِيكَ، لِأَنَّ قَمَ الرَّبِّ تَكَلَّمَ.

¹ تَادِ بِصَوْتٍ عَالٍ. لَا تُمَسِّكْ. اِرْقِعْ صَوْتَكَ كَبُوقٍ وَأَحِيرْ
 شَعْبِي بِتَعَدِّيهِمْ وَبِتَّ يَعْقُوبَ بِخَطَايَاهُمْ.² وَإِنِّي يَطْلُبُونَ
 يَوْمًا قَبُومًا، وَيُسَرُّونَ بِمَعْرِقَةِ طُرُقِي كَأَمَّةٍ عَمِلَتْ بَرًّا
 وَلَمْ تَتْرُكْ قِصَاءَ إِلَهْهَا. يَسْأَلُونَنِي عَنْ أَحْكَامِ الْبَرِّ.
 يُسَرُّونَ بِالتَّقَرُّبِ إِلَى اللَّهِ.³ يَقُولُونَ، لِمَاذَا صُمْنَا وَلَمْ
 نَنْتَظِرْ، دَلَّلْنَا أَنْفُسَنَا وَلَمْ نَلَاظِطْ. هَا إِنَّكُمْ فِي يَوْمِ
 صَوْمِكُمْ تُوجِدُونَ مَسَرَّةً، وَبِكُلِّ أَسْأَلِكُمْ تُسَخَّرُونَ.⁴ هَا
 إِنَّكُمْ لِلْخُصُومَةِ وَالنِّزَاعِ تَصُومُونَ، وَلِتَضْرِبُوا بِلُكْمَةِ
 الْبَشَرِ. لَسْتُمْ تَصُومُونَ كَمَا الْيَوْمَ لِتَسْمِعَ صَوْتَكُمْ فِي
 الْعَلَاءِ.⁵ أَمِنْ هَذَا يَكُونُ صَوْمُ أَخْتَارُهُ. يَوْمًا يَذَلُّ الْإِنْسَانُ
 فِيهِ نَفْسُهُ، يُخْنِي كَالْأَسَلَةِ رَأْسَهُ، وَيَقْرُسُ تَحْتَهُ مِسْحًا
 وَرَمَادًا. هَلْ تُسَمِّي هَذَا صَوْمًا وَيَوْمًا مَقْبُولًا لِلرَّبِّ.⁶ أَلَيْسَ
 هَذَا صَوْمًا أَخْتَارُهُ، خَلَّ قُبُودِ الْبَشَرِ. فَكْ عَقْدِ الْبَرِّ،
 وَإِطْلَاقِ الْمَسْحُوقِينَ أَحْرَارًا، وَقَطِّعْ كُلَّ نِيرٍ.⁷ أَلَيْسَ أَنْ
 تَكْسِرَ لِلْجَائِعِ خُبْرَكَ، وَأَنْ تُدْخَلَ الْمَسَاكِينَ الثَّانِيَيْنِ إِلَى
 بَيْتِكَ. إِذَا رَأَيْتَ غُرْبَانًا أَنْ تَكْسُوهُ، وَأَنْ لَا تَتَغَاصَى عَنْ
 لَحْمِكَ.⁸ حِينَئِذٍ يَنْفَجِرُ مِثْلَ الصُّبْحِ نُورُكَ وَتَبْتَ صِحَّتُكَ
 سَرِيعًا، وَيَسِيرُ بِرُكِّ أَمَامِكَ، وَمَجْدُ الرَّبِّ يَجْمَعُ
 سَاقَتَكَ.⁹ حِينَئِذٍ تَدْعُو فَيَجِيبُ الرَّبُّ. تَسْتَعِثُ قِيْقُولُ،
 هَتَّنَا. إِنْ تَرَعْتَ مِنْ وَسْطِكَ الْبَرِّ وَالْإِيمَاءِ بِالْإِصْبِيعِ
 وَكَلَامِ الْإِنِّمِ¹⁰ وَأَنْفَقْتَ نَفْسَكَ لِلْجَائِعِ وَأَشْبَعْتَ النَّفْسَ
 الدَّالِيلَةَ، يُسْرِقُ فِيهِ الظُّلْمَةُ نُورُكَ وَيَكُونُ ظِلَامُكَ
 الدَّائِمُ مِثْلَ الظُّهْرِ¹¹ وَيَقُودُكَ الرَّبُّ عَلَى الدَّوَامِ،
 وَيُسَبِّحُ فِي الْجَذُوبِ نَفْسَكَ، وَيُنْشِطُ عِظَامَكَ فَتَصِيرُ
 كَجَنَّةٍ رَبًّا وَكَتَبْعِ مِيَاهٍ لَا تَنْقَطِعُ مِيَاهُهُ.¹² وَمِنْكَ تُبْنَى
 الْخَرْبُ الْقَدِيمَةُ. تُقِيمُ أَسَاسَاتِ دَوْرٍ قَدُورٍ، فَيُسَمُّونَكَ
 مُرَمِّمَ النَّعْرَةِ، مُزْجِعَ الْمَسَالِكِ لِلشُّكْنَى.¹³ إِنْ رَدَدْتَ عَنِ
 السَّبَبِ رَجْلَكَ، عَنْ عَمَلِ مَسَرَّتِكَ يَوْمَ قُدْسِي، وَدَعَوْتَ
 السَّبَبَ لَدَّةً، وَمُقَدَّسَ الرَّبِّ مُكْرَمًا، وَأَكْرَمْتَهُ عَنْ عَمَلِ
 طُرُقِكَ وَعَنْ إِجَادِ مَسَرَّتِكَ وَالتَّكَلُّمِ بِكَلَامِكَ،¹⁴ فَإِنَّكَ
 حِينَئِذٍ تَتَلَدَّدُ بِالرَّبِّ، وَأَرْكُبُكَ عَلَى مُرْتَفَعَاتِ الْأَرْضِ،
 وَأَطْعَمُكَ مِيزَاتِ يَعْقُوبَ أَبِيكَ، لِأَنَّ قَمَ الرَّبِّ تَكَلَّمَ.